

Decreto del Consiglio federale concernente l'autorizzazione per una sperimentazione del voto elettronico nel Cantone di Zurigo nell'ambito della votazione popolare federale del 29 novembre 2009

del 30 settembre 2009

Il Consiglio federale svizzero,

visto l'articolo 8a della legge federale del 17 dicembre 1976¹ sui diritti politici;
visti gli articoli 27a–27p dell'ordinanza del 24 maggio 1978² sui diritti politici;
esaminata una richiesta del Consiglio di Stato del Cantone di Zurigo dell'8 aprile
2009,

decreta:

1. La richiesta del Cantone di Zurigo dell'8 aprile 2009 concernente l'autorizzazione per una sperimentazione del voto elettronico nell'ambito della votazione popolare federale del 29 novembre 2009 soddisfa le esigenze dell'articolo 8a della legge federale sui diritti politici e degli articoli 27a–27p dell'ordinanza sui diritti politici.
2. La sperimentazione del voto elettronico viene approvata nella seguente misura:
 - a. per la votazione popolare federale del 29 novembre 2009 il voto può essere espresso, a scelta, in modo convenzionale o per via elettronica dagli aventi diritto di voto domiciliati nei Comuni di Bertschikon, Boppelsen, Bubikon, Bülach, Fehraltorf, Kleinandelfingen, Maur, Männedorf, Mettmenstetten, Schlieren, Thalwil nonché nel circondario Altstadt della città di Winterthur e nei circondari 1 e 2 della città di Zurigo;
 - b. il fine settimana della votazione l'urna elettronica verrà chiusa sabato 28 novembre 2009 alle ore 12.00;
 - c. i voti espressi per via elettronica e in modo convenzionale vengono addizionati e, a condizione di regolare svolgimento dello scrutinio, convalidati per il risultato federale;
 - d. il Cantone di Zurigo è responsabile della piena osservanza negli undici Comuni nonché nel circondario Altstadt della città di Winterthur e nei circondari 1 e 2 della città di Zurigo di tutti gli standard tecnici e procedurali minimi stabiliti nella richiesta;

¹ RS 161.1
² RS 161.11

- e. la sperimentazione del voto elettronico interessa tutte le votazioni comunali, cantonali e federali che si svolgono contemporaneamente negli undici Comuni nonché nel circondario Altstadt della città di Winterthur e nei circondari 1 e 2 della città di Zurigo.
3. Il presente decreto è approvato e pubblicato nel Foglio federale.
4. Comunicazione al Consiglio di Stato del Cantone di Zurigo da parte della Cancelleria federale.

30 settembre 2009

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il presidente della Confederazione, Hans-Rudolf Merz
La cancelliera della Confederazione, Corina Casanova